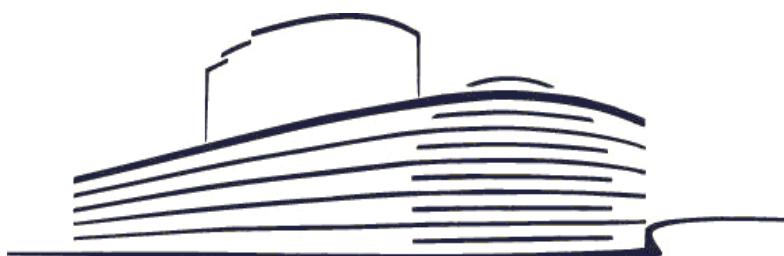


Istungi

PROTOKOLL

Neljapäev

10. juuli 2008



KASUTATUD MÄRKIDE SELGITUS

*	Nõuandemenetlus
** I	Koostöömenetlus, esimene lugemine
** II	Koostöömenetlus, teine lugemine
***	Nõusolekumenetlus
***I	Kaasotsustamismenetlus, esimene lugemine
***II	Kaasotsustamismenetlus, teine lugemine
***III	Kaasotsustamismenetlus, kolmas lugemine

(Menetlus põhineb Euroopa Komisjoni esitatud õiguslikul alusel.)

PARLAMENDI KOMISJONID

AFET	Väliskomisjon
DEVE	Arengukomisjon
INTA	Rahvusvahelise kaubanduse komisjon
BUDG	Eelarvekomisjon
CONT	Eelarvekontrollikomisjon
ECON	Majandus- ja rahanduskomisjon
EMPL	Tööhõive- ja sotsiaalkomisjon
ENVI	Keskkonna-, rahvatervise- ja toiduohutuse komisjon
ITRE	Tööstuse, teadusuuringute ja energeetikakomisjon
IMCO	Siseturu- ja tarbijakaitsekomisjon
TRAN	Transpordi- ja turismikomisjon
REGI	Regionaalarengukomisjon
AGRI	Põllumajanduse ja maaelu arengu komisjon
PECH	Kalanduskomisjon
CULT	Kultuuri- ja hariduskomisjon
JURI	Õiguskomisjon
LIBE	Kodanikuvabaduste, justiits- ja siseasjade komisjon
AFCO	Põhiseaduskomisjon
FEMM	Naiste õiguste ja soolise võrdsuse komisjon
PETI	Petitsioonikomisjon

FRAKTSIOONID

PPE-DE	Euroopa Rahvapartei (Kristlike Demokraatide) ja Euroopa Demokraatide fraktsioon
PSE	Euroopa Parlamendi Sotsiaaldemokraatide fraktsioon
ALDE	Euroopa Demokraatide ja Liberaalide Liidu fraktsioon
UEN	fraktsioon Liit Rahvusriikide Euroopa eest
Verts/ALE	Roheliste / Euroopa Vabaliidu fraktsioon
GUE/NGL	Euroopa Ühendatud Vasakpoolsete / Põhjamaade Roheliste Vasakpoolsete liitfraktsioon
IND/DEM	fraktsioon Iseseisvus ja Demokraatia
NI	fraktsioonilise kuuluvuseta parlamendiliikmed

Sisukord

1. Istungi algus	3
2. Assigneeringute ümberpaigutamine	3
3. Esitatud dokumendid	3
4. Romide sõrmejälgede andmebaasi loomine Itaalias (esitatud resolutsiooni ettepanekud)	4
5. Hääletused	5
5.1. Viisasad käsitlevad ühised konsulaarjuhised: biomeetria ja viisataotlused ***I (hääletus)	5
5.2. EÜ ja Mauritania vahelise kalandusalase partnerluslepinguga ettenähtud kalapüügivõimalused ja rahaline toetus * (hääletus)	5
5.3. Majanduskriisist mõjutatud Euroopa kalalaevastik * (hääletus)	6
5.4. Romide sõrmejälgede andmebaasi loomine Itaalias (hääletus)	6
5.5. Olukord Hiinas pärast maavärinat ja enne olümpiamänge (hääletus)	7
5.6. Komisjoni laienemisstrateegia dokument (hääletus)	8
5.7. Olukord Zimbabwe	8
5.8. Kosmos ja julgeolek (hääletus)	9
6. Selgitused hääletuse kohta	9
7. Hääletuse parandused ja hääletuskavatsused	10
8. Prantsusmaa eesistumise kava esitlemine (arutelu)	10
9. Eelmise istungi protokollu kinnitamine	11
10. Kvoorum	11
11. Inimõiguste, demokraatia ja õigusriigi põhimõtete rikkumise juhtumite arutamine (arutelu)	11
11.1. Väidetavad massihauad India poolt administreeritavas Kashmiris	11
11.2. Olukord Bangladeshis	12
11.3. Surmanuhtlus, sealhulgas Troy Davise juhtum	12
12. Quorum (suite)	13

13. Hääletused	13
13.1. Väidetavad massihauad India poolt administreeritavas Kashmiris (hääletus).....	13
13.2. Olukord Bangladeshis (hääletus).....	13
13.3. Surmanuhtlus, sealhulgas Troy Davise juhtum (hääletus)	14
14. Noorte rolli tugevdamine ELi poliitikas (kirjalik deklaratsioon).....	15
15. Kiireloomuline koostöö kadunud laste leidmiseks (kirjalik deklaratsioon)	15
16. Nõukogu ühistest seisukohtadest teadaandmine	15
17. Hääletuse parandused ja hääletuskavatsused	15
18. Teatavaid dokumente puudutavad otsused.....	15
19. Registreeritud kirjalikud deklaratsioonid (kodukorra artikkel 116).....	16
20. Istungil vastu võetud tekstide edastamine	17
21. Järgmiste istungite ajakava.....	18
22. Istungjärgu vaheaeg	18
KOHALOLIJATE NIMEKIRI	19

PROTOKOLL

ISTUNGI JUHATAJA: Martine ROURE
asepresident

1. Istungi algus

Istung algas kell 09.00.

o
o o o

Sõna võtsid Daniel Cohn-Bendit Euroopa Liidu Nõukogu eesistuja Nicolas Sarkozy külaskäigu puhul istungitesaalis toimuva pildistamise suhtes kohaldatava korra kohta ja Astrid Lulling (kvestor) raskuste kohta, mida mõned parlamendiliikmed selle visiidiga seotud tugevdatud turvameetmete tõttu parlamendi hoonetele juurdepääsemisel kogesid.

2. Assigneeringute ümberpaigutamine

Eelarvekomisjon vaatas läbi komisjoni esitatud assigneeringute ümberpaigutamise DEC 15/2008 ettepaneku (C6-0238/2008 - SEK(2008)0538 lõplik).

Pärast nõukogu arvamusega tutvumist andis eelarvekomisjon vastavalt 25. juuni 2002. aasta finantsmääruse (mida on muudetud 13. detsembril 2006) artikli 24 lõikele 3 nõusoleku assigneeringute ümberpaigutamiseks täismahus.

o
o o o

Eelarvekomisjon vaatas läbi komisjoni esitatud assigneeringute ümberpaigutamise DEC 16/2008 ettepaneku (C6-0246/2008 - SEK(2008)0539 lõplik).

Pärast nõukogu arvamusega tutvumist andis eelarvekomisjon vastavalt 25. juuni 2002. aasta finantsmääruse (mida on muudetud 13. detsembril 2006) artikli 24 lõikele 3 nõusoleku assigneeringute ümberpaigutamiseks täismahus.

3. Esitatud dokumendid

Järgmised dokumendid on Euroopa Parlamendile esitanud

1) nõukogu ja komisjon

- Ettepanek võtta vastu Euroopa Parlamendi ja nõukogu otsus, millega muudetakse nõukogu otsust 2001/470/EÜ, millega luuakse tsiviil- ja kaubandusasju käsitlev Euroopa kohtute võrk (KOM(2008)0380 - C6-0248/2008 - 2008/0122(COD))

edasi saadetud vastutavale LIBE
komisjonile :

nõuandvad JURI
komisjonid :

- Euroopa Parlamendi, nõukogu, komisjoni, Euroopa Kohtu, Euroopa Kontrollikoja, Euroopa Majandus- ja Sotsiaalkomitee ja Regioonide Komitee otsuse eelnõu Euroopa Liidu Väljaannete Talituse korralduse ja toimimise kohta (SEK(2008)2109 - C6-0256/2008 - 2008/2164(ACI))

edasi saadetud vastutavale AFCE
komisjonile :

nõuandvad CULT, BUDG, JURI, CONT
komisjonid :

- Ettepanek võtta vastu Euroopa Parlamendi ja nõukogu direktiiv, Euroopa tööandjate asutamise või töötajate teavitamis- ja konsulteerimiskorra sisseseadmise kohta liikmesriigiülestes ettevõtetes või kontsernides (Uuestisõnastamine) (KOM(2008)0419 - C6-0258/2008 - 2008/0141(COD))

edasi saadetud vastutavale EMPL
komisjonile :

nõuandvad JURI
komisjonid :

- Ettepanek võtta vastu nõukogu määrus, millega nähakse ette ajutine erimeede, et edendada majanduskriisi tõttu kannatavate Euroopa Liidu kalalaevastike ümberkorraldamist (KOM(2008)0454 - C6-0270/2008 - 2008/0144(CNS))

edasi saadetud vastutavale PECH
komisjonile :

- Ettepanek võtta vastu nõukogu otsus kulutuste kohta veterinaaria valdkonnas (kodifitseeritud versioon) (KOM(2008)0358 - C6-0271/2008 - 2008/0116(CNS))

edasi saadetud vastutavale JURI
komisjonile :

- Ettepanek võtta vastu nõukogu määrus asutamislepingu artikli 81 lõike 3 kohaldamise kohta teatavat liiki kokkulepete ja kooskõlastatud tegevuse suhtes õhutranspordi sektoris (kodifitseeritud versioon) (KOM(2008)0367 - C6-0272/2008 - 2008/0124(CNS))

edasi saadetud vastutavale JURI
komisjonile :

- Ettepanek võtta vastu Nõukogu määrus välistegevuse tagatisfondi asutamise kohta (kodifitseeritud versioon) (KOM(2008)0365 - C6-0273/2008 - 2008/0117(CNS))

edasi saadetud vastutavale JURI
komisjonile :

2) parlamendiliikmed:

2.1) resolutsiooni ettepanekud (kodukorra artikkel 113):

- Marian Zlotea, Rareș-Lucian Niculescu ja Flaviu Călin Rus. Resolutsiooni ettepanek Kommunistlike kuritegude uurimise Euroopa instituudi loomine (B6-0372/2008)

edasi saadetud

vastutavale
komisjonile :

LIBE

nõuandvad
komisjonid :

CULT

4. Romide sõrmejälgede andmebaasi loomine Itaalias (esitatud resolutsiooni ettepanekud)

Arutelu toimus 07.07.2008 (07.07.2008 protokoll punkt 18).

Kodukorra artikli 108 lõike 5 alusel arutelu lõpus esitatud resolutsiooni ettepanekud:

- Jan Marinus Wiersma, Kristian Vigenin, Magda Kósáné Kovács, Claudio Fava, Gianni Pittella, Adrian Severin ja Katalin Lévai fraktsiooni PSE nimel, Viktória Mohácsi, Marco Cappato, Sarah Ludford, Metin Kazak ja Magor Imre Csibi fraktsiooni ALDE nimel, Monica Frassoni, Elly de Groen-Kouwenhoven ja Claude Turmes fraktsiooni Verts/ALE nimel, Giusto Catania, Roberto Musacchio, Vittorio Agnoletto ja Umberto Guidoni fraktsiooni GUE/NGL nimel: Romide loendus Itaalias etnilise päritolu alusel (B6-0348/2008)

- Roberta Angelilli, Cristiana Muscardini, Mario Borghezio, Mieczysław Edmund Janowski ja Ryszard Czarnecki fraktsiooni UEN nimel: Romide sõrmejälgede andmebaasi loomine Itaalias (B6-0354/2008)

Hääletus: 10.07.2008 protokoll punkt 5.4.

5. Hääletused

Hääletuste üksikasjalikud tulemused (muudatusettepanekud, eraldi ja osade kaupa hääletused jne) on esitatud protokollis lisas „Hääletuste tulemused“.

Nimeliste hääletuste tulemused protokollis lisana on kättesaadavad ainult elektrooniliselt ja nendega saab tutvuda Europarl-veebilehel.

5.1. Viisasid käsitlevad ühised konsulaarjuhised: biomeetria ja viisataotlused *I (hääletus)**

Raport ettepaneku kohta võtta vastu Euroopa Parlamendi ja nõukogu määrus, millega muudetakse viisasid käsitlevaid ühiseid konsulaarjuhiseid diplomaatilistele ja konsulaaresindustele seoses biomeetria kasutuselevõtmisega ning viisataotluste vastuvõtmise ja menetlemise korraldamise sätete lisamisega [KOM(2006)0269 - C6-0166/2006 - 2006/0088(COD)] - Kodanike õiguste, justiits- ja siseasjade komisjon. Raportöör: Sarah Ludford (A6-0459/2007)

(Antud hääle enamuse)

(Üksikasjalikud hääletustulemused: lisa "Hääletuste tulemused" punkt 1)

EUROOPA KOMISJONI ETTEPANEK

Vastu võetud koos muudatustega (P6_TA(2008)0358)

ÕIGUSLOOMEGA SEOTUD RESOLUTSIOONI PROJEKT

Vastu võetud (P6_TA(2008)0358)

5.2. EÜ ja Mauritaania vahelise kalandusalase partnerluslepinguga ettenähtud kalapüügivõimalused ja rahaline toetus * (hääletus)

Raport ettepaneku kohta võtta vastu nõukogu määrus protokollis sõlmimise kohta, millega määratakse kindlaks Euroopa Ühenduse ja Mauritaania Islamivabariigi vahelise kalandusalase partnerluslepinguga ettenähtud kalapüügivõimalused ja rahaline toetus ajavahemikuks 1. augustist 2008 kuni 31. juulini 2012 [KOM(2008)0243 - C6-0199/2008 - 2008/0093(CNS)] - Kalanduskomisjon. Raportöör: Carmen Fraga Estévez (A6-0278/2008)

(Antud häälte enamus)

(Üksikasjalikud hääletustulemused: lisa "Hääletuste tulemused" punkt 2)

EUROOPA KOMISJONI ETTEPANEK

Vastu võetud koos muudatustega (P6_TA(2008)0359)

ÕIGUSLOOMEGA SEOTUD RESOLUTSIOONI PROJEKT

Vastu võetud (P6_TA(2008)0359)

Sõnavõttud hääletuse kohta:

Avril Doyle esitas muudatusettepaneku 1 kohta suulise muudatusettepaneku, mis võeti vastu.

5.3. Majanduskriisist mõjutatud Euroopa kalalaevastik * (hääletus)

Ettepanek võtta vastu nõukogu määrus, millega luuakse ajutine erimeede majanduskriisist mõjutatud Euroopa kalalaevastike ümberkujundamise hõlbustamiseks [KOM(2008)0454 - C6-0270/2008 - 2008/0144(CNS)]

(Antud häälte enamus)

(Üksikasjalikud hääletustulemused: lisa "Hääletuste tulemused" punkt 3)

MÄÄRUSE ETTEPANEK

Vastu võetud (P6_TA(2008)0360)

ÕIGUSLOOMEGA SEOTUD RESOLUTSIOONI PROJEKT

5.4. Romide sõrmejälgede andmebaasi loomine Itaalias (hääletus)

Resolutsiooni ettepanekud B6-0348/2008 ja B6-0354/2008

(Antud häälte enamus)

(Üksikasjalikud hääletustulemused: lisa "Hääletuste tulemused" punkt 4)

RESOLUTSIOONI ETTEPANEK B6-0348/2008

Sõna võttis Jacques Barrot (komisjoni asepresident).

Sõna võtsid Manfred Weber fraktsiooni PPE-DE nimel, kes taotles kodukorra artikli 170 lõike 4 alusel hääletuse edasilükkamist järgmisele istungile, ning seejärel selle taotluse kohta Martin Schulz fraktsiooni PSE nimel ja Roberta Angelilli fraktsiooni UEN nimel.

Parlament lükkas taotluse elektroonilisel hääletusel tagasi (293 poolt, 316 vastu, 14 erapooletud).

Vastu võetud (P6_TA(2008)0361)

(Resolutsiooni ettepanek B6-0354/2008 muutus kehtetuks.)

Sõnavõttud hääletuse kohta:

Marco Cappato esitas muudatusettepaneku 10 kohta suulise muudatusettepaneku, mis võeti vastu.

◦
◦ ◦ ◦

Ka Bárbara Dührkop Dührkop fraktsiooni PSE nimel ja Renate Weber fraktsiooni ALDE nimel kirjutasid alla resolutsiooni ettepanekule B6-0348/2008.

5.5. Olukord Hiinas pärast maavärinat ja enne olümpiamänge (hääletus)

Resolutsiooni ettepanekud B6-0338/2008, B6-0340/2008, B6-0341/2008, B6-0342/2008 ja B6-0346/2008

(Antud häälte enamus)

(Üksikasjalikud hääletustulemused: lisa "Hääletuste tulemused" punkt 5)

RESOLUTSIOONI ETTEPANEK RC-B6-0338/2008

(asendades B6-0338/2008 ja B6-0346/2008):

mille esitasid järgmised parlamendiliikmed:

Jorgo Chatzimarkakis, Marco Cappato ja Marco Pannella fraktsiooni ALDE nimel,
Daniel Cohn-Bendit, Monica Frassoni, Eva Lichtenberger ja Helga Trüpel fraktsiooni Verts/ALE
nimel

Tagasi lükatud

RESOLUTSIOONI ETTEPANEK B6-0338/2008

Tagasi lükatud

RESOLUTSIOONI ETTEPANEK RC-B6-0340/2008

(asendades B6-0340/2008 ja B6-0341/2008):

mille esitasid järgmised parlamendiliikmed:

José Ignacio Salafranca Sánchez-Neyra, Laima Liucija Andrikiene, Cornelis Visser, Jas Gawronski,
Thomas Mann, Urszula Gacek, Manolis Mavrommatis, Mario Mauro, Charles Tannock ja Vito
Bonsignore fraktsiooni PPE-DE nimel,

Pasqualina Napoletano ja Hannes Swoboda fraktsiooni PSE nimel,

Adam Bielan, Ryszard Czarnecki ja Zbigniew Krzysztof Kuźmiuk fraktsiooni UEN nimel

Ka Georg Jarzembowski fraktsiooni PPE-DE nimel ja Hanna Foltyn-Kubicka fraktsiooni UEN
nimel kirjutasid alla resolutsiooni ühisettepanekule RC-B6-0340/2008.

Vastu võetud (*P6_TA(2008)0362*)

(Resolutsiooni ettepanekud B6-0342/2008 ja B6-0346/2008 muutusid kehtetuks.)

Sõnavõttud hääletuse kohta:

Olles märkinud, et paljud parlamendiliikmed soovisid muudatusettepanekute 1-6 ja 9-10 (RC-B6-
0340/2008) plokina hääletamist, esitas asepresident ettepaneku parlamendile ja see võeti vastu.

Vytautas Landsbergis esitas lõike 8 kohta suulise muudatusettepaneku, mis võeti vastu. .

Reinhard Rack hääletamise kohta;

José Ribeiro e Castro hääletuse tulemuse kohta.

5.6. Komisjoni laienemisstrateegia dokument (hääletus)

Raport komisjoni 2007. aasta laienemisstrateegia dokumendi kohta [2007/2271(INI)] -
Väliskomisjon. Raportöör: Elmar Brok (A6-0266/2008)

(Antud hääle enamus)

(Üksikasjalikud hääletustulemused: lisa "Hääletuste tulemused" punkt 6)

RESOLUTSIOONI ETTEPANEK

Vastu võetud (*P6_TA(2008)0363*)

5.7. Olukord Zimbabwe

Resolutsiooni ettepanekud B6-0347/2008 ja B6-0371/2008

Ka Thijs Berman fraktsiooni PSE nimel kirjutas alla resolutsiooni ettepanekule B6-0347/2008.

(Antud häälte enamus)

(Üksikaskjalikud hääletustulemused: lisa "Hääletuste tulemused" punkt 7)

RESOLUTSIOONI ETTEPANEK B6-0347/2008

Vastu võetud (P6_TA(2008)0364)

(Resolutsiooni ettepanek B6-0371/2008 muutus kehtetuks.)

Sõnavõttud hääletuse kohta:

Michael Gahler esitas suulise muudatusettepaneku uue 4 a lõike lisamise kohta, mis võeti vastu.

5.8. Kosmos ja julgeolek (hääletus)

Raport kosmose ja julgeoleku kohta [2008/2030(INI)] - Väliskomisjon. Raportöör: Karl von Wogau (A6-0250/2008)

(Antud häälte enamus)

(Üksikaskjalikud hääletustulemused: lisa "Hääletuste tulemused" punkt 8)

RESOLUTSIOONI ETTEPANEK

Vastu võetud (P6_TA(2008)0365)

6. Selgitused hääletuse kohta

Kirjalikud selgitused hääletuse kohta

Kodukorra artikli 163 lõike 3 alusel esitatud kirjalikud selgitused hääletuse kohta lisatakse käesoleva istungi stenogrammile.

Suulised selgitused hääletuse kohta:

Raport: Sarah Ludford - A6-0459/2007:
Daniel Hannan

o
o o o

Sõna võttis Bogusław Rogalski turvameetmete kohta Euroopa Parlamendis täna Strasbourgis.

o
o o o

Majanduskriisist mõjutatud Euroopa kalalaevastik (C6-0270/2008):
Syed Kamall

Romide sõrmejälgede andmebaasi loomine Itaalias (B6-0348/2008):
Frank Vanhecke, Daniel Hannan ja Reinhard Rack

Olukord Hiinas pärast maavärinat ja enne olümpiamänge (RC-B6-0340/2008):
Zita Pleštinská, Bernd Posselt, Laima Liucija Andrikiene ja Vytautas Landsbergis

Sõna võttis Georg Jarzembowski Vytautas Landsbergise sõnavõtu kohta.

Raport: Elmar Brok - A6-0266/2008:
Ryszard Czarnecki, Philip Claeys ja Bernd Posselt

Olukord Zimbabwes (B6-0347/2008):
Ryszard Czarnecki, Syed Kamall ja Christopher Heaton-Harris

Raport: Karl von Wogau - A6-0250/2008:
Syed Kamall

o
o o o

Sõna võttis Ewa Klamt sagina kohta istungisaalis.

7. Hääletuse parandused ja hääletuskavatsused

Hääletuse parandused ja hääletuskavatsused on toodud veebilehel „Séance en direct“, „Résultats des votes (appels nominaux) / Results of votes (Roll-call votes)“ ja lisa „Nimelise hääletuse tulemused“ trükiversioonis.

Elektroonilist versiooni veebilehel Europarl ajakohastatakse korrapäraselt kuni kahe nädala jooksul pärast hääletuse toimumise kuupäeva.

Seejärel suletakse hääletuse paranduste nimekiri tõlkimiseks ja Euroopa Liidu Teatajas avaldamiseks.

o
o o o

Zita Pleštinská teatas, et tema hääletusterminal ei töötanud, kui hääletati resolutsiooni ühisettepanekut «Olukord Hiinas pärast maavärinat ja enne olümpiamänge» - RC-B6-0340/2008.

Christoph Konrad teatas, et ta ei saanud osaleda hääletustel, mis toimusid enne kella 9.25.

ISTUNGI JUHATAJA: Hans-Gert PÖTTERING
president

8. Prantsusmaa eesistumise kava esitlemine (arutelu)

Nõukogu avaldus: Prantsusmaa eesistumise kava esitlemine

President pidas lühikese kõne, milles ta tervitas nõukogu eesistujat Nicolas Sarkozyd.

Nicolas Sarkozy esines avaldusega.

Sõna võttis José Manuel Barroso (komisjoni president).

Sõna võtsid Joseph Daul fraktsiooni PPE-DE nimel, Martin Schulz fraktsiooni PSE nimel, Graham Watson fraktsiooni ALDE nimel, Cristiana Muscardini fraktsiooni UEN nimel, Daniel Cohn-Bendit fraktsiooni Verts/ALE nimel, Francis Wurtz fraktsiooni GUE/NGL nimel, Philippe de Villiers fraktsiooni IND/DEM nimel, Jean-Marie Le Pen, Nicolas Sarkozy, Philip Bushill-Matthews, Bernard Poignant, Nicolas Sarkozy, Marielle De Sarnez, Brian Crowley, Mikel Irujo Amezaga, Nigel Farage, Margie Sudre, Poul Nyrup Rasmussen, Silvana Koch-Mehrin, Adam Bielan, Werner Langen, Robert Goebbels, Jean-Marie Cavada, Jan Zahradil, Pasqualina Napoletano, José Ignacio Salafranca Sánchez-Neyra, Harlem Désir, Jerzy Buzek, Enrique Barón Crespo, Stefano Zappalà, Zita Gurmai, Ioannis Varvitsiotis ja Othmar Karas.

Eelneva registreerimiseta võtsid sõna Genowefa Grabowska, Hartmut Nassauer, Marian Harkin, Jan Tadeusz Masiel, Gay Mitchell ja Adrian Severin.

Sõna võtsid José Manuel Barroso, Nicolas Sarkozy, Martin Schulz ja Nicolas Sarkozy.

Arutelu lõpetati.

(Istung katkestati kell 13.40 ja jätkus kell 15.00.)

ISTUNGI JUHATAJA: Gérard ONESTA
asepresident

9. Eelmise istungi protokoll kinnitamine

Kinnitati eelmise istungi protokoll.

10. Kvoorum

Asepresident teatas, et vastavalt kodukorra artiklile 149 on talle esitatud 40 parlamendiliikme allkirjaga taotlus kvoorum kontrollimiseks kolmel pärastlõunasel hääletusel. Ta märkis artikli 149 lõike 4 alusel, et kvoorum olemasolu kontrollimist taotlenud parlamendiliikmeid ei ole istungisaalis. Seejärel tõstatas ta küsimuse sellise kirjalikult esitatud taotluse vastuvõtmise kohta olukorras, kus taotluse esitajaid ei ole istungisaalis.

Sõna võtsid oma seisukoha täpsustamiseks kodukorra selle lõike kohta AFCO-komisjoni esimees Jo Leinen, Bernd Posselt, Pierre Pribetich, Sarah Ludford, José Ribeiro e Castro, Ewa Tomaszewska, Esko Seppänen, Marios Matsakis, Zdzisław Zbigniew Podkański, Neena Gill, Jo Leinen ja Bernd Posselt, kes kommenteeris Leineni sõnavõttu.

Asepresident märkis pärast erinevate arvamuste ära kuulamist, et ta järgib parlamendis kvoorumi kontrollimisel varem aset leidnud pretsedente ja niikaua, kuni AFCO-komisjon (kellele ta on küsimuse edastanud) on esitanud oma tõlgenduse, rakendab ta järgmist menetluskorda:

- arutelu toimub plaanikohaselt;

- hääletamise ajal küsib ta parlamendilt, kas vähemalt 40 parlamendiliiget toetab kvoorumi kontrollimise taotlust. Kui see on nii, siis hääletust ei toimu ja resolutsiooni ettepanekud loetakse kehtetuks (kodukorra artikli 115 lõige 6); vastasel juhul taotlust heaks ei kiideta ja hääletamine toimub tavapäraselt.

11. Inimõiguste, demokraatia ja õigusriigi põhimõtete rikkumise juhtumite arutamine (arutelu)

(Resolutsiooni ettepanekute pealkirjad ja autorid: vt 08.07.2008 protokoll punkt 3.)

11.1. Väidetavad massihauad India poolt administreeritavas Kashmiris

Resolutsiooni ettepanekud B6-0349/2008, B6-0355/2008, B6-0359/2008, B6-0362/2008, B6-0367/2008 ja B6-0368/2008

Resolutsiooni ettepanekute tutvustamiseks võtsid sõna Marios Matsakis, Ryszard Czarnecki (kes puudutas ühtlasi kvoorumi kontrollimise küsimust), Jean Lambert, Esko Seppänen (kes algul käsitles kodukorra artikli 149 tõlgendamist asepresidendi poolt) ja Bernd Posselt.

Sõna võtsid Neena Gill fraktsiooni PSE nimel, Tunne Kelam fraktsiooni PPE-DE nimel, Sarah Ludford fraktsiooni ALDE nimel, ja Leopold Józef Rutowicz fraktsiooni UEN nimel.

Eelneva registreerimiseta võtsid sõna Laima Liucija Andrikenė, Marios Matsakis (Neena Gilli sõnavõtu kohta), Zdzisław Zbigniew Podkański ja Kathy Sinnott.

Sõna võttis Olli Rehn (komisjoni liige).

Arutelu lõpetati.

Hääletus: 10.07.2008 protokoll punkt 12.1.

11.2. Olukord Bangladeshis

Resolutsiooni ettepanekud B6-0356/2008, B6-0360/2008, B6-0361/2008, B6-0364/2008, B6-0365/2008 ja B6-0366/2008

Ewa Tomaszewska, Jean Lambert, Marios Matsakis ja Esko Seppänen tutvustasid resolutsiooni ettepanekuid.

Sõna võtsid Thomas Mann fraktsiooni PPE-DE nimel, Neena Gill fraktsiooni PSE nimel, Janusz Onyszkiewicz fraktsiooni ALDE nimel, Ryszard Czarnecki fraktsiooni UEN nimel, Eija-Riitta Korhola, Lidia Joanna Geringer de Oedenberg, Leopold Józef Rutowicz, Filip Kaczmarek ja Jo Leinen, kes käsitles muu hulgas võimalust, et kõnealused resolutsiooni ettepanekud võivad muutuda kehtetuks.

Eelneva registreerimiseta võtsid sõna Justas Vincas Paleckis, Marios Matsakis (Neena Gilli sõnavõtu kohta) ja Zdzisław Zbigniew Podkański (asepresident märkis Jo Leineni sõnavõtule

viidates, et kohaldatakse kodukorra artikli 115 lõiget 6).

Sõna võttis Olli Rehn (komisjoni liige).

Arutelu lõpetati.

Hääletus: *10.07.2008 protokoll punkt 12.2.*

11.3. Surmanuhtlus, sealhulgas Troy Davise juhtum

Resolutsiooni ettepanekud B6-0350/2008, B6-0357/2008, B6-0358/2008, B6-0363/2008, B6-0369/2008 ja B6-0370/2008

Marios Matsakis, Ryszard Czarnecki, Jean Lambert, Laima Liucija Andrikiene ja Ana Maria Gomes tutvustasid resolutsiooni ettepanekuid.

Sõna võttis Józef Pinior fraktsiooni PSE nimel.

Eelneva registreerimiseta võtsid sõna Dumitru Oprea, Janusz Onyszkiewicz, Ewa Tomaszewska ja Maciej Marian Giertych.

Sõna võttis Olli Rehn (komisjoni liige)

Arutelu lõpetati.

Hääletus: *10.07.2008 protokoll punkt 12.3.*

o
o o o

Sõna võttis Neena Gill isikliku märkuse tegemiseks Marios Matsakise sõnavõtte kohta.

12. Quorum (suite)

Asepresident tuletas meelde menetlust, millest ta rääkis arutelu alguses (*10.07.2008 protokoll punkt 10*). Ta märkis, et kohal oli ainult viis taotlusele alla kirjutanud parlamendiliiget ja ükski teine parlamendiliige seda ei toetanud. Seega otsustas ta alustada inimõiguste, demokraatia ja õigusriigi põhimõtete rikkumise juhtumeid käsitlevate resolutsiooni ettepanekute hääletamisega.

13. Hääletused

Hääletuste üksikasjalikud tulemused (muudatusettepanekud, eraldi ja osade kaupa hääletused jne) on esitatud protokollis lisas „Hääletuste tulemused“.

Nimeliste hääletuste tulemused protokollis lisana on kättesaadavad ainult elektrooniliselt ja nendega saab tutvuda Europarl-veebilehel.

Asepresident tuletas meelde menetlust, millest ta rääkis arutelu alguses (*10.07.2008 protokoll punkt 10*). Ta märkis, et kohal oli ainult viis taotluse alla kirjutanud parlamendiliiget ja ükski teine parlamendiliige seda ei toetanud. Seega otsustas ta alustada hääletamisega.

13.1. Väidetavad massihauad India poolt administreeritavas Kashmiris (hääletus)

Resolutsiooni ettepanekud B6-0349/2008, B6-0355/2008, B6-0359/2008, B6-0362/2008, B6-0367/2008 ja B6-0368/2008

(Antud häälte enamus)

(Üksikasjalikud hääletustulemused: lisa "Hääletuste tulemused" punkt 9)

RESOLUTSIOONI ETTEPANEK RC-B6-0349/2008

(asendades B6-0349/2008, B6-0355/2008, B6-0359/2008, B6-0362/2008, B6-0367/2008 ja B6-0368/2008):

mille esitasid järgmised parlamendiliikmed:

James Elles, Bernd Posselt, Eija-Riitta Korhola, Tunne Kelam, Thomas Mann, Laima Liucija Andrikiene ja Sajjad Karim fraktsiooni PPE-DE nimel,

Pasqualina Napoletano ja Richard Howitt fraktsiooni PSE nimel,

Elizabeth Lynne, Sarah Ludford, Frédérique Ries ja Marios Matsakis fraktsiooni ALDE nimel,

Adam Bielan, Ryszard Czarnecki ja Konrad Szymański fraktsiooni UEN nimel,

Jean Lambert ja Cem Özdemir fraktsiooni Verts/ALE nimel,

André Brie fraktsiooni GUE/NGL nimel

Vastu võetud (*P6_TA(2008)0366*)

13.2. Olukord Bangladeshis (hääletus)

Resolutsiooni ettepanek B6-0356/2008, B6-0360/2008, B6-0361/2008, B6-0364/2008, B6-0365/2008 ja B6-0366/2008

(Antud häälte enamus)

(Üksikasjalikud hääletustulemused: lisa "Hääletuste tulemused" punkt 10)

RESOLUTSIOONI ETTEPANEK RC-B6-0356/2008

(asendades B6-0356/2008, B6-0360/2008, B6-0361/2008, B6-0364/2008, B6-0365/2008 ja B6-0366/2008):

mille esitasid järgmised parlamendiliikmed:

Charles Tannock, Thomas Mann, Bernd Posselt ja Eija-Riitta Korhola fraktsiooni PPE-DE nimel, Pasqualina Napoletano ja Robert Evans fraktsiooni PSE nimel,

Johan Van Hecke, Marios Matsakis, Renate Weber, Marielle De Sarnez, Mariela Velichkova Baeva ja Frédérique Ries fraktsiooni ALDE nimel,

Jan Tadeusz Masiel, Ryszard Czarnecki, Ewa Tomaszewska, Wiesław Stefan Kuc ja Mieczysław Edmund Janowski fraktsiooni UEN nimel,

Jean Lambert fraktsiooni Verts/ALE nimel,

Roberto Musacchio fraktsiooni GUE/NGL nimel
Vastu võetud (P6_TA(2008)0367)

Sõnavõetud hääletuse kohta:

Thomas Mann esitas põhjenduse K kohta suulise muudatusettepaneku, mis võeti vastu.

13.3. Surmanuhtlus, sealhulgas Troy Davise juhtum (hääletus)

Resolutsiooni ettepanekud B6-0350/2008, B6-0357/2008, B6-0358/2008, B6-0363/2008, B6-0369/2008 ja B6-0370/2008

(Antud häälte enamus)

(Üksikasjalikud hääletustulemused: lisa "Hääletuste tulemused" punkt 11)

RESOLUTSIOONI ETTEPANEK RC-B6-0350/2008

(asendades B6-0350/2008, B6-0357/2008, B6-0358/2008, B6-0363/2008, B6-0369/2008 ja B6-0370/2008):

mille esitasid järgmised parlamendiliikmed:

Laima Liucija Andrikiene, Bernd Posselt, Eija-Riitta Korhola ja Tadeusz Zwiefka fraktsiooni PPE-DE nimel,

Pasqualina Napoletano, Ana Maria Gomes, Józef Pinior ja Marianne Mikko fraktsiooni PSE nimel,
Marco Pannella, Marco Cappato, Frédérique Ries ja Marios Matsakis fraktsiooni ALDE nimel,
Roberta Angelilli fraktsiooni UEN nimel,

Hélène Flautre, Monica Frassoni, Raúl Romeva i Rueda, Milan Horáček, Kathalijne Maria Buitenweg, Pierre Jonckheer, Caroline Lucas ja Claude Turmes fraktsiooni Verts/ALE nimel,
Vittorio Agnoletto fraktsiooni GUE/NGL nimel

Vastu võetud (P6_TA(2008)0368)

14. Noorte rolli tugevdamine ELi poliitikas (kirjalik deklaratsioon)

Kirjalikule deklaratsioonile 0033/2008 noorte rolli tugevdamise kohta ELi poliitikas, mille esitasid parlamendiliikmed Marie Panayotopoulos-Cassiotou, Marie-Hélène Descamps, Ramona Nicole Mănescu, Christa Prets ja Bart Staes, on allkirja andnud parlamendiliikmete enamus ja see edastatakse vastavalt kodukorra artikli 116 lõikele 4 deklaratsioonis nimetatud isikutele ja asutustele ning avaldatakse koos allakirjutanute nimedega 02.09.2008 istungi vastuvõetud tekstide väljaandes.

15. Kiireloomuline koostöö kadunud laste leidmiseks (kirjalik deklaratsioon)

Kirjalikule deklaratsioonile 0036/2008 kiireloomulise koostöö kohta kadunud laste leidmiseks, mille esitasid parlamendiliikmed Edward McMillan-Scott, Roberta Angelilli, Glenys Kinnock, Evelyne Gebhardt ja Diana Wallis, on allkirja andnud parlamendiliikmete enamus ja see edastatakse vastavalt kodukorra artikli 116 lõikele 4 deklaratsioonis nimetatud isikutele ja asutustele ning avaldatakse koos allakirjutanute nimedega 02.09.2008 istungi vastuvõetud tekstide väljaandes.

16. Nõukogu ühistest seisukohtadest teadaandmine

Vastavalt kodukorra artikli 57 lõikele 1 teatas asepresident, et on nõukogult saanud järgmise ühise seisukoha koos selle vastuvõtmise põhjenduste ja komisjoni seisukohaga:

- Nõukogu 23. juuni 2008. aasta ühine seisukoht eesmärgiga võtta vastu Euroopa Parlamendi ja nõukogu direktiiv lennujaamatasude kohta (08332/2/2008 - C6-0259/2008 - 2007/0013(COD)) edasi saadetud vastutavale komisjonile: TRAN

Seisukoha vastuvõtmiseks parlamendile antud kolmekuuline tähtaeg algab järgmisel päeval, 11.07.2008.

17. Hääletuse parandused ja hääletuskavatsused

Hääletuse parandused ja hääletuskavatsused on toodud veebilehel „Séance en direct“, „Résultats des votes (appels nominaux) / Results of votes (Roll-call votes)“ ja lisa „Nimelise hääletuse tulemused“ trükiversioonis.

Elektroonilist versiooni veebilehel Europarl ajakohastatakse korrapäraselt kuni kahe nädala jooksul pärast hääletuse toimumise kuupäeva.

Seejärel suletakse hääletuse paranduste nimekiri tõlkimiseks ja Euroopa Liidu Teatajas avaldamiseks.

o
o o o

Brigitte Fouré teatas, et ta ei saanud osaleda inimõiguste, demokraatia ja õigusriigi põhimõtete rikkumise juhtumeid käsitlevate resolutsiooni ettepanekute hääletamisel.

18. Teatavaid dokumente puudutavad otsused

Parlamendikomisjonile menetlemiseks edastamine

REGI komisjon

- Ühise põllumajanduspoliitika raames põllumajandustootjate suhtes kohaldatavad toetuskavad (KOM(2008)0306 [[01]] - C6-0240/2008 - 2008/0103(CNS)) edasi saadetud vastutavale komisjonile: AGRI
nõuandvad komisjonid: ENVI, BUDG, REGI

AGRI komisjon

- Tarbijale toiduainete kohta antav teave (KOM(2008)0040 - C6-0052/2008 - 2008/0028(COD)) edasi saadetud vastutavale komisjonile: ENVI
nõuandvad komisjonid: AGRI, IMCO

ECON komisjon

- "Parem õigusloome 2006" vastavalt subsidiaarsuse ja proportsionaalsuse põhimõtte kohaldamist käsitleva protokolli artiklile 9 (2008/2045(INI))

edasi saadetud vastutavale komisjonile: JURI
nõuandvad komisjonid: AFCE, ECON

TRAN komisjon

- Turismi mõju rannikualadele - regionaalarengu aspektid (2008/2132(INI))
edasi saadetud vastutavale komisjonile: REGI
nõuandvad komisjonid: TRAN

19. Registrisse kantud kirjalikud deklaratsioonid (kodukorra artikkel 116)

Registrisse kantud kirjalikele deklaratsioonidele antud allkirjade arv (kodukorra artikli 116 lõige 3):

Dokumendi number	Esitaja(d)	Allkirju
23/2008	Magor Imre Csibi, Fiona Hall, Dan Jørgensen, Péter Olajos, Cristian Silviu Buşoi	205
24/2008	Kathy Sinnott, Bastiaan Belder, Elly de Groen-Kouwenhoven, Marie Panayotopoulos-Cassiotou, Richard Howitt	208
25/2008	Luciana Sbarbati, Daniel Dăianu, Gianni Pittella, Anne Laperrouze, Manolis Mavrommatis	112
26/2008	Koenraad Dillen, Frank Vanhecke, Philip Claeys	22
27/2008	Mario Borghezio	32
28/2008	Patrick Gaubert	45
29/2008	Mario Mauro, Iles Braghetto, Cristina Gutiérrez-Cortines	155
30/2008	Marian Harkin, Gisela Kallenbach, Emmanouil Angelakas, Mieczysław Edmund Janowski, Joel Hasse Ferreira	451
31/2008	Slavi Binev, Dimitar Stoyanov, Desislav Chukolov	38
32/2008	Slavi Binev, Dimitar Stoyanov, Desislav Chukolov	42
33/2008	Marie Panayotopoulos-Cassiotou, Marie-Hélène Descamps, Ramona Nicole Mănescu, Christa Prets, Bart Staes	427
34/2008	Christel Schaldemose, Linda McAvan, Arlene McCarthy, Heide Rühle, Åsa Westlund	125

35/2008	Othmar Karas, Edit Herczog, Wolf Klinz, Olle Schmidt, Alexander Radwan	299
36/2008	Edward McMillan-Scott, Roberta Angelilli, Glenys Kinnock, Evelyne Gebhardt, Diana Wallis	417
37/2008	Philip Claeys, Frank Vanhecke, Koenraad Dillen	13
38/2008	Anni Podimata, Dimitrios Papadimoulis, Rebecca Harms	57
39/2008	Urszula Krupa, Witold Tomczak	21
40/2008	Benoît Hamon, Sarah Ludford, Jan Marinus Wiersma, Alain Hutchinson, Pierre Pribetich	63
41/2008	Bogusław Rogalski	10
42/2008	Andreas Mölzer	19
43/2008	Tomáš Zatloukal, Eva Lichtenberger, Grażyna Staniszevska, Zita Pleštinská, Holger Krahmer	24
44/2008	Marianne Mikko, Christopher Beazley, Inese Vaidere, Zita Gurmai, Alexander Alvaro	317
45/2008	Yannick Vaugrenard, Maria Matsouka, Bernard Poignant, Alejandro Cercas, Harlem Désir	81
46/2008	Jean Louis Cottigny, Pierre Pribetich, Michel Rocard, Bronisław Geremek, Daniel Cohn-Bendit	77
47/2008	Elizabeth Lynne, Jamila Madeira, Frieda Brepoels	65
48/2008	Anna Záborská, Bernd Posselt, Francis Wurtz, Zita Gurmai, Marian Harkin	199
49/2008	Jana Bobošíková	22
50/2008	Marusya Ivanova Lyubcheva, Zita Gurmai, Diana Wallis, Eva-Britt Svensson, Anna Záborská	307
51/2008	Riccardo Ventre	18
52/2008	Adrian Severin	40
53/2008	Daniel Stroj	15

54/2008	Ilda Figueiredo, Pedro Guerreiro	15
55/2008	Hanne Dahl, Carl Schlyter, Johannes Blokland	17
56/2008	Angelika Niebler, Stefano Zappalà, Patrizia Toia, Françoise Grossetête, Cristina Gutiérrez-Cortines	53
57/2008	Alexander Alvaro, Paulo Casaca, Jana Hybášková, József Pinior, Helga Trüpel	33
58/2008	Daniel Stroj, Jiří Maštálka, Jaromír Kohlíček	14
59/2008	Rareș-Lucian Niculescu	10
60/2008	Urszula Krupa, Witold Tomczak	5
61/2008	Daciana Octavia Sârbu, Magor Imre Csibi	16
62/2008	Bruno Gollnisch	11
63/2008	Eluned Morgan, Robert Goebbels, Miloslav Ransdorf, Claude Turmes, Fiona Hall	45

20. Istungil vastu võetud tekstide edastamine

Vastavalt kodukorra artikli 172 lõikele 2 esitatakse istungi protokoll parlamendile kinnitamiseks järgmise istungi alguses.

Parlamendi nõusolekul edastatakse vastu võetud tekstid asjaomastele asutustele ja isikutele.

21. Järgmise istungite ajakava

Järgmised istungid toimuvad 01.09.2008 kuni 04.09.2008.

22. Istungjärgu vaheaeg

Euroopa Parlamendi istungjärg katkestati.

Istung lõppes kell 16.45.

Harald Rømer

Hans-Gert Pötering

peasekretär

president

KOHALOLIJATE NIMEKIRI

10.7.2008

Allakirjutanud:

Adamou, Agnoletto, Aita, Albertini, Allister, Alvaro, Anastase, Andersson, Andrejevs, Andrikienė, Angelakas, Angelilli, Arif, Arnaoutakis, Ashworth, Assis, Attard-Montalto, Attwooll, Aubert, Audy, Ayala Sender, Aylward, Badia i Cutchet, Baeva, Enrique Barón Crespo, Barsi-Pataky, Bartolozzi, Basile, Batten, Battilocchio, Batzeli, Bauer, Beaupuy, Beazley, Becsey, Belder, Belet, Belohorská, Bennahmias, Berend, Berès, Berlato, Berman, Bielan, Birutis, Blokland, Bodu, Böge, Bösch, Bono, Bonsignore, Borghezio, Borrell Fontelles, Boso, Boştinaru, Botopoulos, Boursier, Bourzai, Bowis, Bowles, Bozkurt, Bradbourn, Braghetto, Brejc, Brepoels, Breyer, Březina, Elmar Brok, Budreikaitė, Buitenweg, Bulfon, Bullmann, Bulzesc, van den Burg, Burke, Bushill-Matthews, Busk, Busuttil, Buzek, Callanan, Camre, Capoulas Santos, Cappato, Carlotti, Carlshamre, Carnero González, Carollo, Casa, Casaca, Cashman, Casini, Caspary, Castex, Catania, Cavada, Cederschiöld, Cercas, Chatzimarkakis, Chiesa, Chmielewski, Christensen, Chruszcz, Chukolov, Claeys, Clark, Coelho, Cohn-Bendit, Corbett, Corbey, Corda, Cornillet, Cottigny, Coûteaux, Cramer, Cremers, Corina Creţu, Gabriela Creţu, Crowley, Csibi, Ryszard Czarnecki, Dahl, Dăianu, David, Davies, De Blasio, Degutis, Dehaene, De Keyser, Demetriou, De Michelis, Deprez, De Sarnez, Descamps, Désir, Deß, Deva, De Veyrac, De Vits, Díaz de Mera García Consuegra, Dičkutė, Didžiokas, Dillen, Dobolyi, Dombrovskis, Doorn, Douay, Dover, Doyle, Drčar Murko, Duchoň, Dührkop Dührkop, Andrew Duff, Duka-Zólyomi, Dumitriu, Ebner, Ehler, Ek, El Khadraoui, Elles, Esteves, Estrela, Ettl, Jill Evans, Färm, Fajmon, Falbr, Farage, Fava, Fazakas, Ferber, Fernandes, Fernández Martín, Ferrari, Anne Ferreira, Elisa Ferreira, Figueiredo, Filip, Fiore, Fjellner, Flasarová, Flautre, Florenz, Foltyn-Kubicka, Fontaine, Fouré, Fourtou, Fraga Estévez, Fraile Cantón, França, Frassoni, Freitas, Friedrich, Gacek, Gahler, Gál, Gaľa, Garcés Ramón, García-Margallo y Marfil, García Pérez, Gargani, Garriga Polledo, Gaubert, Gauzès, Gebhardt, Gentvilas, Georgiou, Geremek, Geringer de Oedenberg, Gewalt, Gibault, Gierek, Giertych, Gill, Gklavakis, Glante, Glattfelder, Goebbels, Goepel, Golik, Gollnisch, Gomes, Gomolka, Gottardi, Grabowska, Grabowski, Graça Moura, Gräble, de Grandes Pascual, Grau i Segú, Griesbeck, Gröner, de Groen-Kouwenhoven, Groote, Grosch, Grossetête, Guardans Cambó, Guellec, Guerreiro, Gurmai, Gutiérrez-Cortines, Guy-Quint, Hänsch, Hall, Hammerstein, Hamon, Handzlik, Hannan, Harbour, Harkin, Harms, Hasse Ferreira, Hassi, Haug, Heaton-Harris, Hedh, Hegyi, Helmer, Hénin, Hennicot-Schoepges, Hennis-Plasschaert, Herczog, Herrero-Tejedor, Hieronymi, Higgins, Hökmark, Honeyball, Hoppenstedt, Horáček, Hughes, Hutchinson, Hyusmenova, Iacob-Ridzi, Ibrisagic, in 't Veld, Iotova, Irujo Amezaga, Isler Béguin, Itälä, Iturgaiz Angulo, Jackson, Jacobs, Jääteenmäki, Jałowiecki, Janowski, Járóka, Jarzembowski, Jeggle, Jeleva, Jensen, Jørgensen, Jonckheer, Jordan Cizelj, Juknevičienė, Kaczmarek, Kallenbach, Kamall, Karas, Karim, Kasoulides, Kaufmann, Kauppi, Kazak, Tunne Kelam, Kindermann, Kinnock, Kirilov, Kirkhope, Klamt, Klauf, Klinz, Koch, Koch-Mehrin, Kohlíček, Konrad, Koppa, Korhola, Kósáné Kovács, Koterec, Kozlik, Krahmer, Krasts, Kratsa-Tsagaropoulou, Krehl, Kreissl-Dörfler, Kristovskis, Krupa, Kuc, Kuhne, Kušķis, Kusstatscher, Kuźmiuk, Legendijk, Lamassoure, Lambert, Lambrinidis, Landsbergis, Lang, De Lange, Langen, Langendries, Laperrouze, Lauk, Lax, Lebech, Lechner, Le Foll, Lefrançois, Lehideux, Lehne, Lehtinen, Leichtfried, Leinen, Jean-Marie Le Pen,

Le Rachinel, Lewandowski, Liberadzki, Libicki, Lichtenberger, Lienemann, Liese, Liotard, Locatelli, Louis, Lucas, Ludford, Lulling, Luque Aguilar, Lynne, Lyubcheva, Maaten, McAvan, McCarthy, McGuinness, McMillan-Scott, Madeira, Maldeikis, Manders, Mănescu, Maňka, Erika Mann, Thomas Mann, Marinescu, Markov, David Martin, Hans-Peter Martin, Martinez, Martínez, Martínez, Masiel, Masip Hidalgo, Maštálka, Mathieu, Matsakis, Matsis, Matsouka, Mauro, Mavrommatis, Mayer, Mayor Oreja, Medina Ortega, Meijer, Méndez de Vigo, Menéndez del Valle, Meyer Pleite, Miguélez Ramos, Mikko, Mikolášik, Millán Mon, Mitchell, Mladenov, Mölzer, Mohácsi, Moraes, Moreno Sánchez, Morgantini, Morillon, Elisabeth Morin, Mote, Mulder, Musacchio, Muscardini, Muscat, Myller, Napoletano, Naranjo Escobar, Nassauer, Navarro, Nechifor, Neris, Newton Dunn, Neyts-Uyttebroeck, Nicholson, Nicholson of Winterbourne, Niculescu, Niebler, van Nistelrooij, Novak, Obiols i Germà, Öger, Olajos, Olbrycht, Ó Neachtain, Onesta, Onyszkiewicz, Oomen-Ruijten, Oprea, Ortuondo Larrea, Öry, Ouzký, Oviir, Paasilinna, Pack, Pafilis, Pagano, Paleckis, Panayotopoulos-Cassiotou, Panayotov, Pannella, Panzeri, Papadimoulis, Paparizov, Papastamkos, Parish, Paşcu, Patriciello, Patrie, Peillon, Pęk, Petre, Pflüger, Pietikäinen, Pinheiro, Pinior, Piotrowski, Pirker, Pittella, Pleštinská, Podimata, Podkański, Hans-Gert Pöttering, Pohjamo, Poignant, Polfer, Pomés Ruiz, Mihaela Popa, Nicolae Vlad Popa, Portas, Posdorf, Posselt, Pribetich, Vittorio Prodi, Protasiewicz, Purvis, Quisthoudt-Rowohl, Rack, Radwan, Raeva, Ransdorf, Rapkay, Rasmussen, Resetarits, Reul, Ribeiro e Castro, Riera Madurell, Ries, Riis-Jørgensen, Robusti, Rogalski, Roithová, Romagnoli, Rosati, Roszkowski, Roth-Behrendt, Rouček, Roure, Roving, Rübig, Rühle, Rus, Rutowicz, Ryan, Sacconi, Saïfi, Sakalas, Saks, Salafranca Sánchez-Neyra, Sánchez Presedo, dos Santos, Sanzarello, Sanz Palacio, Sartori, Saryusz-Wolski, Savi, Schaldemose, Schierhuber, Schinas, Schlyter, Frithjof Schmidt, Olle Schmidt, Schmitt, Schnellhardt, Schöpflin, Jürgen Schröder, Schroedter, Schulz, Schwab, Seeber, Segelström, Seppänen, Severin, Siekierski, Silva Peneda, Simpson, Sinnott, Skinner, Škottová, Sógor, Sommer, Søndergaard, Sonik, Speroni, Staes, Staniszevska, Starkevičiūtė, Šťastný, Stavreva, Sterckx, Stockmann, Stolojan, Stoyanov, Strejček, Strož, Sudre, Surján, Svensson, Swoboda, Szájer, Szejna, Szent-Iványi, Szymański, Takkula, Tannock, Tarand, Thomsen, Ťicáu, Titley, Toia, Tőkés, Tomaszewska, Tomczak, Toubon, Trakatellis, Trautmann, Triantaphyllides, Turmes, Uca, Ulmer, Urutchev, Vaidere, Vakalis, Vălean, Vanhecke, Van Hecke, Van Lancker, Van Orden, Varela Suanzes-Carpegna, Varvitsiotis, Vatanen, Vaugrenard, Veraldi, Vergnaud, Vidal-Quadras, Vigenin, de Villiers, Virrankoski, Visser, Vlasák, Walter, Watson, Henri Weber, Manfred Weber, Renate Weber, Weiler, Weisgerber, Westlund, Wieland, Wiersma, Wijkman, Willmott, Wise, von Wogau, Bernard Wojciechowski, Janusz Wojciechowski, Wortmann-Kool, Wurtz, Yañez-Barnuevo García, Záborská, Zahradil, Zaleski, Zani, Zapałowski, Zappalà, Ždanoka, Zdravkova, Železný, Zieleniec, Zimmer, Zlotea, Zvěřina, Zwiefka